

| Name of Group 組別 | Meeting Time 集會時間 | Co-ordinator 聯絡人 |
|------------------|-------------------|------------------|
|------------------|-------------------|------------------|

| Parish Groups 堂區善會                                       |  |   |
|--|--|---|
| 1. Knights of Columbus 哥倫布武士會                            | Every first Thursday 7:30 - 9:30 pm<br>每月第二週一 7:30 - 9:30 pm | Stephen Chan (604) 762-6767<br>Cynthia Lee (604) 271-5905 |
| 2. CWL 公教婦女會<br>CWL : Our Lady, Queen of Martyrs Council | Every 2nd. Thursday 7:00 - 9:00 pm                           | Adeline Lim (604) 271-8741                                |
| 3. Legion of Mary 聖母軍                                    | Every Saturday 10:00 - 12:00pm                               | Luchi Tubajon (604) 274-0742                              |
| English Legion (英)                                       | 每週六 10:15 - 12:30pm  | Fred Chan (604) 723-8889                                  |
| Cantonese Legion (粵)                                     | 每週六 2:30 - 4:30 pm   | Mary Waung (604) 889-9579                                 |
| Mandarin Legion (國)                                      | 每週二 7:30 - 9:00 pm   | Rosa Wai (778) 895-1229                                   |
| Junior Legion (粵)  |  |   |
| 4. Choir Groups 歌詠團                                      |  |   |
| 8:15 mass (粵)  | 每主日 9:30 - 11:30am   | Stephen Chan (604) 272-0989                               |
| St.Mary' s 聖瑪利歌詠團 (粵)                                    | 每主日 9:00 - 1:30 pm   | Clarence Wu (604) 527-8101                                |
| Family (英)   |  | Liza Jose (604) 275-7910                                  |
| Praises 佳音歌詠團 (國)  | 每週六 7:30 - 9:00 pm   | Meggie Hu (604) 275-9887                                  |
| Youth 青年歌詠團  | 每週五 7:30 - 10:30pm   | Joey Lau (778) 882-3877                                   |
| Children 兒童歌詠團   | 每月第二, 四主日 9:00 - 11:00am                                     | Angela Yu (604) 941-0917                                  |
| 5. Prayer Group 祈禱會                                      | Every 2nd. & 4th. Saturday 7:00 - 9:30 pm                    | O.Tolentino (604) 448-1473                                |
| 6. Youth Group 青年會                                       |  |   |
| 粵語組  | 每月第一, 三週五 7:00 - 10:00pm                                     | Alfred Lau (604) 716-7260                                 |
| 國語組  | 每月第三週六 4:00 - 5:00 pm  | Jill Liu (604) 277-8825                                   |
| 7. Altar Servers 輔祭會                                     | 每月第一, 三主日 11:30 - 12:30pm                                    | Ambrose Ling (604) 688-9927                               |
| 8. Evergreen Group 長青社                                   | 每月第一週五 12:00 - 2:00 pm                                       | Peter Chow (604) 272-7739                                 |
| 9. Faith Renewal Group 信仰更新組                             | 每主日 9:30 - 11:00am   | Connie Tong (604) 322-3380                                |
| 10. Encounter of the Word 邂逅聖言團體                         | 每月首主日 1:30 - 3:30 pm   | Candy Hui (604) 275-3086                                  |
| 11. Eucharistic Apostles of Divine Mercy 慈悲天主宗禱會         | 每單月首瞻禮六 (敬禮) 7:20 - 7:40 pm<br>每雙月第二週一 (聚會) 7:30 - 9:00 pm   | Philip Fung (604) 209-1213                                |
| 12. Infant Jesus Prayer Group 耶穌嬰孩祈禱會                    | Every 1st. Monday 7:00 - 7:30 pm                             | Daniel DeSouza (604) 275-7550                             |

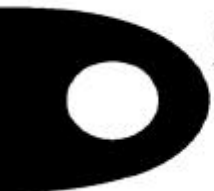
| Parish Ministry 堂區服務                        |                              |                                |
|---|------------------------------|--------------------------------|
| 1. Liturgy of the Word with children 兒童聖道禮儀 | Every Sunday 11:45 - 12:30pm | Rayda Jalandoon (604) 218-3048 |
| English (英)                                 | 每主日 10:00 - 10:45am          | Christina Ho (604) 272-1892    |
| Cantonese (粵)                               | 每週六 5:00 - 5:45 pm           | Shilan Chin (604) 275-8815     |
| Mandarin (國)                                |                              | Tes Mendoza (604) 271-4662     |
| 2. Loft 青年牧民 (英)                            |                              | Fr. Paul Chu (604) 272-5563    |
| 3. 聖體組                                      | 每週六 . 日彌撒時間                  | Mary Lee (604) 231-0845        |
| 4. 讀經組                                      | 每週六 . 日彌撒時間                  |                                |



**翠明假期**  
CHARMING HOLIDAYS  
列治文時時切: 604-231-0058  
3500-4151 Hazelbridge Way, Richmond  
本那比分店: 604-433-8733  
Suite 105, Metro Tower II, 4720 Kingsway, Burnaby  
總店: 604-233-0081  
160-5611 Cooney Road, Richmond

**Mary Au 區瑪麗**  
604-760-0788

專業保險服務  
人壽及危疾保險  
樓宇按揭保險  
汽車及房屋保險  
旅遊及商業保險



**Margaret Yim**  
B.C. Licence Optician  
Contact Lens Fitter  
Unit 1828, 4500 Kingsway, Burnaby B.C. V5H2A9  
Tel: 604-435-7707 Fax: 604-435-6068



**VALLEY VIEW**  
MEMORIAL GARDENS  
華麗墓園  
14644 - 72nd Avenue  
Surrey, British Columbia  
V3S 2E7  
Cell: 604-880-1530

孫鄭開萍  
ESTHER SUN  
FAMILY SERVICES



**RICHMOND**  
FUNERAL HOME  
8420 Cambie Road  
Richmond, British Columbia  
V6X 1K1  
Tel: 604-273-3748  
Fax: 604-273-1697

**CANTERBURY CLEANERS**

專業乾濕洗改衣  
Ada Li  
All Dry Cleanings Alterations Laundry  
Top Quality Service  
Tel: (604)275-1716 #130-9471 No.2 Road  
Canterbury-Cleaners@shaw.ca Richmond, BC V7E2C9